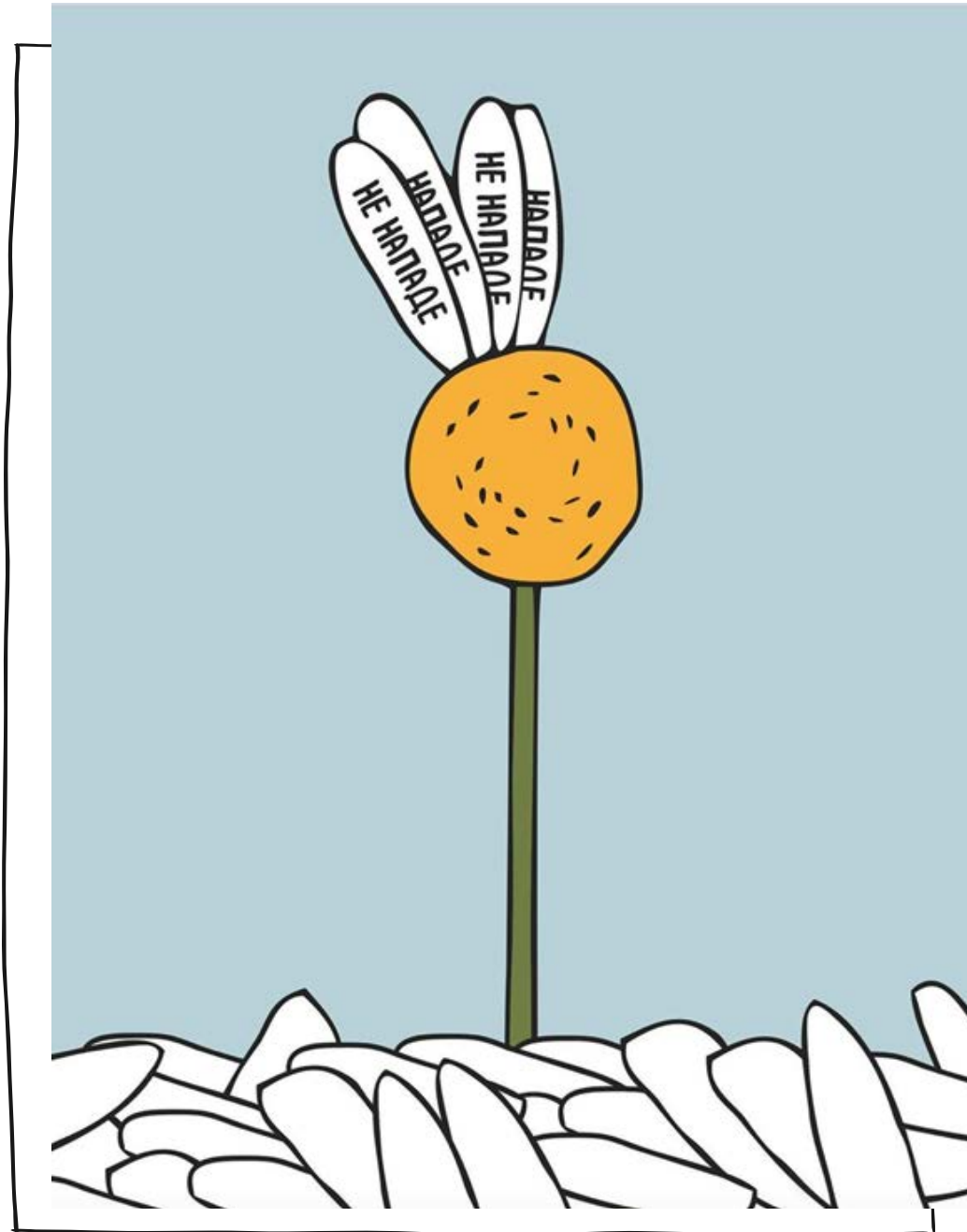


19.02.2022



HE WILL ATTACK / HE WILL NOT / HE WILL ATTACK / HE WILL NOT

Купити книгу на сайті kniga.biz.ua >>>

Українську землю притрушує сніжком, на сніданок – учорашні пампухи, на вулицях лунає: «Христос хрещається» і у відповідь на те: «У річці Йордан». Сьогодні Водохреща – одне з найбільших свят православних християн. І поки віряни, дотримуючись традицій, пірнають в ополонки, світом шириться напруга.

У Литві заявили про загрозу нападу з Білорусі, Америка непокоїться, що там-таки може розмішуватися ядерна зброя. З'являється інформація про підготовку озброєної провокації на Донбасі: російські окупаційні війська можуть обстріляти людей, які зберуться на водоймі поблизу Донецька, щоб видати це за напад українських військових та звинуватити ЗСУ в ескалації.

Ми ж тривожно гадаємо: нападе путін чи не нападе.

Ukrainian land is dusted with snow, we have yesterday's pampushky for breakfast and hear "Christ is baptized" on the streets, answered by "In the Jordan River". It is Epiphany, one of the most important holidays for the Orthodox Christian. And while the worshippers are honoring tradition by submerging themselves in holes of icy water, the world is engulfed in tension.

Lithuania says there is a threat of an attack from Belarus, and America is worried that nuclear weapons may be stationed there. There is a warning about possible armed provocation in Donbas: russian occupation forces can fire on people gathered on the pond near Donetsk to claim it was a Ukrainian military fire and put the blame on AFU¹ for the escalation.

We are anxiously wondering whether putin will attack or he will not.

¹Armed Forces of Ukraine



ПРОСТОЙ РУССКИЙ ПАРЕНЬ ЛЕТИТ УБИВАТЬ УКРАИНЦЕВ,
ВЕДЬ ОТ НЕГО НИЧЕГО НЕ ЗАВИСИТ

ПРОСТИЙ РОСІЙСЬКИЙ ХЛОПАК ЛЕТИТЬ УБИВАТИ УКРАЇНЦІВ,
АДЖЕ ВІД НЬОГО НІЦ НЕ ЗАЛЕЖИТЬ

AN ORDINARY RUSSIAN GUY FLIES TO KILL UKRAINIANS.
BECAUSE "NOTHING DEPENDS ON HIM ANYWAY"

24.02.2022

Близької п'ятої ранку Київ, Харків, Одеса, Дніпро, Маріуполь, Бердянськ та Краматорськ прокинулися від вибухів. Прокинулася уся країна.

Гул літаків, свист ракет, моторошні звуки прильотів, дивгіння стін та вікон. Усе це пробирало до кісток.

Ми нашвидкуруч одягали дітей, допомагали зібратися старшим. В одній руці тримаючи тривожну валізу чи просто торбу, в яку похапцем поскидали документи, воду та ліки, а в іншій — телефон, що гарячково набирив номери рідних та друзів: «росія таки напала на нас. Почалася війна».

Жорстокі російські снаряди закінчують свою траєкторію руху не лише на стратегічних об'єктах — вони руйнують будинки мирного населення. Вони видирають життя прямісінько з теплої оселі, завалюючи камінням, вириваючи серце, випалюючи сліди.

Усєтому, що сьогодні о 5:30 президент рф володимир путін заявив про початок «спеціальної військової операції на Донбасі». І майже одразу з моря та суші, із півночі, півдня та сходу на територію України полетіли балістичні та крилаті ракети.

Від війни прокинувся весь світ. Проте не росіяни — вони продовжують спати. І повторювати, що від них нічого не залежить.

Around five in the morning, Kyiv, Kharkiv, Odesa, Dnipro, Mariupol, Berdyansk, and Kramatorsk woke up to explosions. The whole country woke up.

The hum of planes. The whistling of descending rockets. The eerie thumps of "landings". Creaking and wobbling of walls and windows. The horror penetrated to the bones.

We hastily dressed the children and helped the elders to gather their things. Holding the bug-out bag or just a bag with hastily grabbed documents, water, and medicine, we were fumbling with phones in the other - frantically dialing the numbers of relatives and friends: "russia did attack us. The war has begun"

Wicked Russian shells were aimed not only at strategic objects - they shatter houses of the civilian people. They tear life straight out of a warm home, pelting it with stones, tearing out the heart, burning all the traces of peaceful life.

And all this is happening because today at 5:30 a.m. russian president vladimir putin announced the start of a "special military operation in Donbas." Almost immediately, ballistic and cruise missiles flew into the territory of Ukraine from the sea and land, from the north, south, and east. The whole world woke up from the war. But Russians didn't - they continue to sleep. And repeat, that there is nothing they can do.

Купити книгу на сайті kniga.biz.ua >>>

14.05.2022

Фінал щорічного пісенного конкурсу "Євробачення".

Український гурт Kalush Orchestra здобуває перемогу з нечуваним результатом – 631 бал. Це рекорд Євробачення!

Тепер весь світ співає пісню "Стефанія", а яскрава неординарна панамка стає символом перемоги і мужності українського гурту, який, попри заборону політичних закликів, наприкінці свого виступу вигукнув: «Please, help Ukraine, Mariupol, help Azovstal right now!».

І хоч на цій ілюстрації процитовано приспів переможної пісні, усі ми розуміємо, які саме слова зробили цю панамку символом міцності духу.

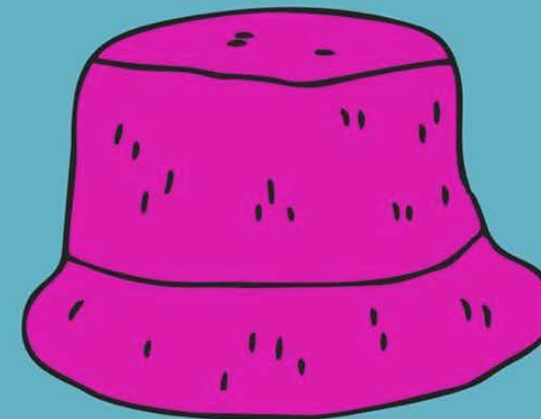
The Eurovision song contests Grand Final.

The Ukrainian band Kalush Orchestra won with an unparalleled result of 631 points. The new record for Eurovision!

Now the whole world sings the song "Stephania" and the unique bright bucket hat becomes a symbol of victory and courage of the Ukrainian band, that urged at the end of its performance: "Please, help Ukraine, Mariupol, help Azovstal right now!", despite the ban of political appeals.

And although this illustration quotes the chorus of the winning song, we all know the words that have made this bucket hat a symbol of fortitude.

СТЕФАНІЯ МАМО МАМО СТЕФАНІЯ,
РОЗКВІТАЄ ПОЛЕ, А ВОНА СИВІЄ,
ЗАСПІВАЙ МЕНІ МАМО КОЛИСКОВУ,
ХОЧУ ЩЕ ПОЧУТИ ТВОЄ РІДНЕ СЛОВО



MOTHER STEPHANIA, STEPHANIA MOTHER
THE FIELD IS BLOOMING, BUT HER HAIR IS GETTING GREY
MOTHER, SING ME THE LULLABY.
I WANT TO HEAR YOUR DEAR WORD.